



UKRAINIAN ORTHODOX CHURCH OF ALL SAINTS

1500 Day Street, Winnipeg, MB R2C 1E4

Priest: Father Charles Baxter

Deacon: Father Deacon Thomas Chaput

Readers/Cantors: Allan Pawluk, Len Matiowsky, Steve Naherniak

Choir Director: Dobr. Orysia Ehrmantraut

November 23rd

Saint Amphilokhios, Bishop of Iconium

Epistle Reading: Eph 2:14-22;

Gospel Reading: Lk. 8:41-56

(ТЕКСТ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ НИЩЕ)

SUNDAY SERVICES: See the calendar on our [website](#).

REMEMBER IN YOUR PRAYERS: Dobrodyika Maria, Helen, Rev Fr Eugene, Rev. Fr. Nicholas, Rev Fr Olexander, Olga, Chelsey, Olga S., Roy, Anna, Linda, Michael, Marylin, Leona, Wayne, Barbara, Joanne, Larry, Darlene, Sylvia, Mr. Stephen Andrushko, Larysa, Bob, John, Richard, Grace, and Werner.

PRAYER OFFERINGS: If you would like someone to be mentioned in prayer, submit their names to Fr Charles Baxter (baxter@padrebaxter.com), Fr Deacon Tom Chaput (thechaputs@shaw.ca), allsaintsUOC@mymts.net, or any church elder.

LET'S CELEBRATE: Contact us at allsaintsuoc@mymts.net to share a joyful event in the bulletin.

COMING EVENTS

UPCOMING DIVINE LITURGY SCHEDULE:

November 23rd	10:00 am - English
November 30th	10:00 am - Bilingual
December 7th	10:00 am - English

HOLODOMOR MEMORIAL SERVICES:

A Panakhida Memorial Service will be served for the Holodomor at All Saints Church on Sunday November 23, 2025 after Divine Liturgy.

CHURCH FAMILY PICTORIAL DIRECTORY: All Saints is producing a Church Family Pictorial Directory to help us put names to faces, welcome newcomers, and strengthen our community connections. Professional portraits will be taken in the parish hall **Friday to Sunday, Dec 5th – 7th**. Sittings are **FREE** with a complimentary 8" × 10" photograph with **no obligation to purchase**. Gail Van Reede, Vera Mandryk, Pat Valen, and Viktoriia Borysova have volunteered to call our parishioners to schedule them for the picture taking. Please help us make this a whole-church effort.

PASTORAL MESSAGE FOR FASTING PERIOD BEFORE HOLY NATIVITY:

Attached to this electronic Parish Bulletin this week is the Message from our Brothers and Sisters of the Ukrainian Orthodox Church of The USA and their Hierarchs Metropolitan Antony, Archbishop Daniel for the Fasting Period before Holy Nativity and Epiphany. Their message of hope and determination in these challenging times aligns very well with the Advent Fast, and we can all benefit from reading and reflecting prayerfully upon their message.

ADULT EDUCATION CLASS:

The first Adult Education Class will be held in All Saints Church Saturday November 29 at 3 p.m. The Class will be about one hour long. Father will be presenting on the “Proskomedie” or the Preparation Rite that an Orthodox Priest serves before the start of a Divine Liturgy. Father Baxter will provide a demonstration of this service, and explain the symbology and significance of what he does. Please plan to attend! The next Adult Education Class is scheduled for Saturday December 13 at 3 p.m. This Class will be presented online via Zoom. A link will be provided in the December 14 Bulletin.

NATIVITY PLAY: As we approach the joyful season of Christmas, we are excited to announce that we will once again prepare the traditional Vertep (Nativity Play) at our church. Last year’s performance was a great success and brought so much joy to our parish community!

This year, we hope to make it even more special — but we need volunteers to help with the preparation, organization, and performance.

If you or your family members would like to take part in the Nativity play, please let Khrystyna Los, Viktoriia Borysova, or Valeriia Dratovana know soon — rehearsals will begin shortly!

In addition, we are planning to organize a fundraiser to support the needs of our parish and/or to help Ukraine. This is a wonderful opportunity to come together as a community, share our talents, and make a difference.

For more information, please speak with Khrystyna, Viktoriia, or Valerie Dratovana.

Let’s join our efforts once again to celebrate the season with faith, joy, and unity!

SUNDAY SCHOOL: Sunday School classes are held during regular church services in the Parish Hall. Children ages 3–12 are welcome! To register your child or for more information about this year’s program, please contact Khrystyna Los at tsoma.khrystyna@yahoo.com or 204-291-9794.

PLEASE NOTE: THERE WILL BE NO SUNDAY SCHOOL CLASSES ON NOVEMBER 23.

SAINT NICHOLAS CONCERT: The Sunday School children will be presenting their Saint Nicholas Concert on **December 7** after the Divine Liturgy.

SUNDAY SCHOOL STUDENTS: Parents are respectfully reminded to ensure that their children **REMAIN IN CHURCH** after receiving Holy Communion until the Conclusion of Divine Liturgy. Parents are requested to instruct their children to venerate the Cross at dismissal and proceed to the hall for the Fellowship Lunch with the remainder of the congregation.

CONVERSATIONAL UKRAINIAN CLASSES: Conversational Ukrainian language classes continue every Sunday after Fellowship Coffee. We are sincerely grateful to Viktoriya Borysova for her time and generous willingness to share her knowledge. All are welcome—see you there!

MALANKA CELEBRATION: Our Malanka celebration will take place on Saturday, January 17, 2026.

Catering: Ludwick Catering. Music: High Profile Dance Band

There will be door prize draws, a 50/50 draw, and a cash bar.

Tickets are now available: Adults: \$75, Ages 6–12: \$35, Under 5: FREE

For tickets, please contact: Ted: (413) 279-4965 Email: (204) 488-2200

Join us for a fun-filled evening of celebration, music, and community!

GENERAL

FALL SUPPER AND DANCE: This year's fall supper held on November 1st, 2025, generated a profit of \$10,638.94. Thank you to all the volunteers who helped stage this event, including those who prepared the food, those who canvassed and donated prizes, those who sold tickets, and those who worked on the evening of the event. The occasion was a huge success and shows what we as a parish is capable of doing when we all pull together.

GREY CUP POOL FUNDRAISER ANNOUNCEMENT: Grey Cup Pool Fundraiser Announcement. Thank you to everyone who supported the Grey Cup Pool fundraiser by selling and purchasing tickets, giving us a profit of \$991.72. Congratulations to the following 2025 Grey Cup Pool winners:

1st Quarter :Greg Kiesman — \$100. *Reverse Score*: Sarah Chubey — \$25
2nd Quarter: Mykhailo Shevchuk — \$100. *Reverse Score*: Barb Taylor — \$25
3rd Quarter: Peter Martin — \$100. *Reverse Score*: Mike Robinson — \$25
Final: Debbie Shepert — \$250. *Reverse Score*: Cam Bernier — \$50

Thank you to Pat Valen for coordinating the distribution and sale of the tickets.

VOLUNTEERS NEEDED TO READ THE EPISTLE: Fr Charles is seeking interested members — young and older, men or women — of All Saints who could assist in reading the Epistle during Sunday Liturgy, in Ukrainian or English. No prior experience is necessary.

For more information or to express interest, please contact Fr Chalres.. Thank you for helping serve our church community!

LIVE STREAMING OF DIVINE LITURGY: We live stream our Divine Liturgy services on YouTube and Facebook. You can join us online via:

YouTube: youtube.com/@UOCofAllSaints/streams

Facebook: facebook.com/allsaintsuoc

Thank you for worshipping with us — whether in person or online!

TRANSCONA FOOD BANK: There's an urgent need for cereal, canned meat or fish, canned fruit, canned pastas, nut-free school snacks, pancake mix, and syrup. Please be generous this autumn and bring a few extra items for our donation box. The Transcona Food Bank website has more information. The Transcona Food Bank [website](#) has more information.

CHECK US OUT: All Saints' website, Facebook page, and Instagram page have a great deal of information waiting for you at your fingertips!

Church Website: <https://www.allsaintsuoc.ca/>

Facebook: <https://www.facebook.com/allsaintsuoc/>

Instagram: <https://www.instagram.com/allsaintsuoc/>

DIVINE LITURGY LIVE STREAMS: <https://www.facebook.com/allsaintsuoc/live> ,

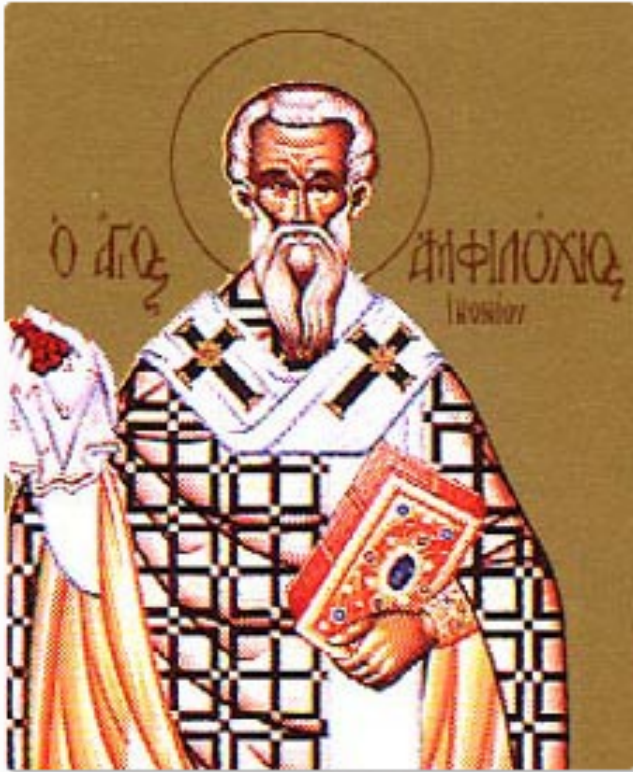
YouTube: youtube.com/@UOCofAllSaints/streams

PARISH EXECUTIVE AND CLERGY

President	Len Matiowsky	(431) 668-8335
VP Fundraising	Emil Kowal	(204) 488-2200
Treasurer	Lily Macwilliams	(204) 228-7515
Secretary	William Rodrigues	(431) 334-7764
Priest	Fr. Charles Baxter	(431) 998-9821
Deacon	Fr. Deacon Tom Chaput	(204) 470-6376

Parish Council Members: See our [website](#).

November 23rd
Saint Amphilokhios, Bishop of Iconium



Saint Amphilokhios (Amphilókhios), Bishop of Iconium, was born in Caesarea of Cappadocia (circa 340) a city which produced some of the greatest Fathers and teachers of the Orthodox Church. He was a lawyer in Constantinople, but later he devoted himself entirely to serving the Church. Not only was he a friend of Saint Basil the Great and a relative of Saint Gregory the Theologian, he was also their disciple.

Saint Amphilokhios labored diligently in Christ's vineyard, living in the wilderness as a strict ascetic for about forty years, until the the Lord chose him to serve as a Hierarch. Saint Amphilokhios was the first Metropolitan of the new province of Lycaonia, and he often relied on Saint Basil for advice and help in his pastoral duties.

The holy Archpastor fought against Arianism and other heresies of that time, defending the Divinity of the Holy Spirit against the heresy of Macedonius. Saint Basil dedicated his treatise "On the Holy Spirit" to Bishop Amphilokhios. In addition to demonstrating the divinity of the Holy Spirit and His equality with the Father and the Son, Saint Basil's treatise defends the Church's ancient unwritten traditions, such as making the Sign of the Cross, facing East when we pray, not kneeling on Sunday, and so on.

For many years Saint Amphilokhios tended the flock of Iconium which the Lord entrusted to him. The righteous one's prayer was so intense that he could ask the Lord to heal the physical and spiritual infirmities of his flock. He was also a gifted writer and preacher, guiding his flock on the path of salvation . As a strict Orthodox theologian, the Saint fought relentlessly against the Arian and Eunomian heresies. He participated in the Second Ecumenical Council in 381, and led the struggle against the heresy of Macedonius. Few of the Saint's writings have been preserved, but eight of his homilies exist, including the oldest known homily on the Meeting of the Lord (February 2).

The holy Bishop Amphilokhios departed peacefully to the Lord in the year 394. Pieces of the Saint's Holy Relics are to be found in the Monasteries of Saint Panteleimon on Mount Athos, Kykkos Monastery on Cyprus, and at the Benaki Museum in Athens.

Glory to Jesus Christ! Glory Forever!



ARCHPASTORAL LETTER

of the Council of Bishops of the Ukrainian Orthodox Church of the USA and Diaspora
For the Nativity Fast (St. Philip's Fast/Pylypivka)

"From the Manger to the Cross: The Humility of God"

Beloved Clergy and Faithful of the Ukrainian Orthodox Church of the USA and Diaspora,

Christ is in our midst! He is and ever shall be!

As the quiet beauty of the Nativity Fast embraces us, the Church invites us once again to walk the sacred road from Bethlehem to Golgotha, from the humility of the Manger to the sacrifice of the Cross. It is a journey that reveals the very heart of God - a heart so full of love that it stoops down to dwell among us, to share our suffering, and to redeem our broken humanity.

In a world intoxicated by pride, power, and self-importance, the Son of God chooses to enter history not in a palace but in a cave, not on a throne but in a manger. The Almighty Creator becomes a Child - poor, vulnerable, and wrapped in the swaddling clothes of simplicity. This divine condescension is not a mere gesture of compassion - it is the very revelation of who God is: "God is love" (1 John 4:8) - love that humbles itself, love that serves, love that gives all.

The Nativity is not a sentimental story of shepherds and stars; it is the unfolding of God's eternal plan of salvation. The humility of Bethlehem points directly to the humility of Golgotha - where the Child born in a manger will stretch out His arms on the Cross to embrace all of creation.

The Incarnation and the Cross are not separate mysteries but one continuous act of divine love.

When we gaze upon the Infant Christ, we see not only the sweetness of His humanity but also the shadow of the Cross. In the cave of Bethlehem already rests the wood that will one day bear His Body. In His small hands is already the power that will bless, heal, and forgive. And in the tears of the Virgin Mother is already the quiet prophecy of the sorrow she will bear at the foot of the Cross.

The humility of God is not weakness - it is divine strength that transforms suffering into resurrection. Thus, to fast during this season is to walk with the Lord in His humility - to lay down our pride, our selfish desires, and our indifference to others, so that Christ may be born in us anew.

The world teaches us that greatness is found in domination, success, and acclaim. But the Gospel proclaims a different truth: "Whoever humbles himself as this little child is the greatest in the kingdom of heaven" (Matthew 18:4).

To be humble is not to think less of ourselves, but to think less about ourselves and more about God and our neighbor. It is to see every person - especially the poor, the suffering, the displaced, and the forgotten - as icons of Christ Himself.

During this Fast, let our prayer and fasting become instruments of compassion. Let us give from our abundance to those who hunger, clothe those who shiver in the cold, and comfort those who mourn - especially our brothers and sisters in Ukraine who continue to endure the agony of war, displacement, and destruction. Their tears, their faith, and their endurance are the modern echo of Bethlehem's holy poverty and Golgotha's redemptive pain.

We see Christ crucified again in the bombed hospitals, the destroyed homes, the wounded soldiers, and the weeping mothers. Yet we also see the resurrected power of His love in the countless acts of courage, mercy, and faith that spring forth from the Ukrainian people - priests and chaplains who pray in the trenches, children who sing carols in basements, families who share bread with strangers.

Beloved in Christ, our journey from the Manger to the Cross must be *active, spontaneous, and actionable*.

Fasting is not merely abstaining from food - it is *feasting on mercy*. It is not a passive waiting but a living response to God's love. Every moment of the Fast offers us the opportunity to act - to forgive someone we have avoided, to visit the sick, to reconcile a broken relationship, to serve a meal to the hungry, to support a family in need, to reach out to the lonely.

Let us remember that a fast without love is only hunger. But a fast filled with charity, prayer, and humility becomes a ladder that reaches Heaven. As the Apostle James reminds us: "Faith without works is dead" (James 2:26). Therefore, let our fasting be faith made visible - faith that gives, heals, and builds up the Body of Christ.

We encourage every parish and faithful of our Church to make this season a **time of compassionate action**:

- Collect food, clothing, and medical supplies for the suffering in Ukraine and your local communities.
- Support your parish outreach and the humanitarian ministries of the UOC of the USA.
- Visit the lonely, comfort the grieving, and pray for peace - not only with words but through deeds of mercy.

As the Body of Christ, our Holy Church is called to embody His humility. When we serve without seeking recognition, when we forgive without resentment, when we love without condition - then the world beholds the living Christ.

In the faces of chaplains comforting soldiers, of clergy feeding refugees, of children collecting gifts for the needy - we see the continuation of the Bethlehem miracle in our own time.

Our Ukrainian Orthodox Church of the USA, through its parishes, seminary, charitable organizations and ministries, and faithful, continues to be a living witness of God's humility - responding to suffering with compassion, to evil with goodness, and to despair with faith.

Every act of kindness - whether offered to a child in Ukraine, a neighbor in need, or a stranger on the street - becomes a candle in the darkness, a testimony that Christ is born, and the world is not abandoned.

Beloved in the Lord, the Apostle Paul reminds us: "Let this mind be in you, which was also in Christ Jesus - Who, being in the form of God, did not consider it robbery to be equal with God, but made Himself of no reputation, taking the form of a servant" (Philippians 2:5-7).

To have the mind of Christ is to live with open hands and open hearts. It is to descend so that others may rise, to forgive so that peace may reign, to pray so that hope may be reborn. The more we humble ourselves, the more space there is for Christ to dwell within us.

The story that begins in the manger does not end at the cross - it leads to the empty tomb and the glory of resurrection. This is the mystery of divine humility: it does not diminish but exalts; it does not destroy but transforms. The road from Bethlehem to Golgotha is also the road to eternal life.

May this Nativity Fast be for all of us a season of rediscovery - **of simplicity, of mercy, and of the quiet majesty of God's humility**. As we bow before the Child of Bethlehem, may our hearts whisper the words of the Theotokos: "Behold, the servant of the Lord; let it be to me according to your word" (Luke 1:38).

And as we continue to pray for peace and healing in Ukraine and throughout the world, may we live in such a way that others will see Christ in our eyes, hear His kindness in our words, and feel His mercy in our actions.

With Archpastoral Love and Blessing,

† Antony

Metropolitan of the Ukrainian Orthodox Church of the USA and Diaspora

† Daniel

*Archbishop of the Ukrainian Orthodox Church of the USA
and Western Europe*



Mental Health Workshops

TRANSCONA ACCESS CENTRE, 845 REGENT AVE
OCTOBER 14- NOVEMBER 25 2025

Healthy Relationships

October 14 5pm-7pm room 165

Self-Advocacy and Boundaries

October 21, 2pm-4pm room 165

Stress Management

October 28 5pm-7pm room 165

Holiday Tool Kit

November 18, 2pm-4pm room 165

Holiday Craft Day

November 25, 1pm-4pm room 165

To register, contact Access Transcona 204-938-5555





УКРАЇНЬСЬКА ПРАВОСЛАВНА ЦЕРКВА ВСІХ СВЯТИХ

1500 Day Street, Вінніпег, Манітоба R2C1E4

Священик: Отець Чарльз Бакстер

Диякон: Отець Диякон Томас Чапут

Читачі/кантори: Аллан Павлюк, Лен Матіовскі, Стів Нагерняк

Керівник хору: Добр.Оріся Ермантраут

23 листопада

Святитель Амфілохій, єпископ Іконійський

Апостольське читання: Еф. 2:14–22

Євангельське читання: Лк. 8:41–56

НЕДІЛЬНІ СЛУЖБИ: Дивіться календар на нашому [сайті](#).

ЗГАДАЙТЕ У СВОЇХ МОЛИТВАХ: Добродійку Марію, Олену, преподобного о. Євгенія, преподобного о. Олександра, Ольгу, Челсі, Ольгу С., Роя, Анну, Лінду, Майкла, Мерилін, Леону, Уейна, Барбару, Джоанну, Ларрі, Дарлін, Сільвію, Стівена Андрушко, Ларису, Боба, Джона, Річарда, Грейс та Ворнера.

МОЛИТОВНІ ПРОПОЗИЦІЇ: якщо ви бажаєте, щоб когось згадали в молитві, надішліть їхні імена о.Чарльзу Бакстеру (baxter@padrebaxter.com), о. диякону Тому Чапуту (thechaputs@shaw.ca), allsaintsUOC@mymts.net або будь-якому іншому церковному старійшині.

СВЯТКУЙМО РАЗОМ: зв'язатися з нами за адресою allsaintsuoc@mymts.net, щоб поділитися радісною подією в бюлетені.

МАЙБУТНІ ПОДІЇ

РОЗКЛАД НАСТУПНИХ БОЖЕСТВЕННИХ ЛІТУРГІЙ:

23 листопада	10:00 — Англійською мовою
30 листопада	10:00 — Українською мовою
7 грудня	10:00 — Англійською мовою

ПОМИНАЛЬНІ ЗАХОДИ ДО РІЧНИЦІ ГОЛОДОМОРУ: Офіційна Поминальна Служба до річниці Голодомору, організована Містом Вінніпег, відбудеться у Міській Ратуші Вінніпега, що за адресою 510 Main Street, у суботу, 22 листопада 2025 року, о 13:30. Панахиду відслужить Високопреосвященніший Митрополит Іларіон разом із духовенством усіх українських православних і католицьких церков Вінніпега. Почесну Варту нестимуть члени українських молодіжних організацій (ПЛАСТ, СУМК) та учні українських шкіл Вінніпега. Членів парафії Всіх Святих запрошують приєднатися до спільної молитви у Міській Ратуші за Україну та вшанування пам'яті мільйонів українців, які загинули під час штучного голоду.

Панахида за жертвами Голодомору також буде відслужена у Церкві Всіх Святих у неділю, 23 листопада 2025 року, після Божественної Літургії.

ФОТОДОВІДНИК РОДИНИ ПАРАФІЇ: Парафія Всіх Святих створює фотодовідник родини парафії, щоб допомогти нам поєднати імена з обличчями, привітати новоприбулих і зміцнити зв'язки в нашій спільноті. Професійні портрети будуть зроблені у парафіяльній залі з п'ятниці по неділю, **5–7 грудня**. Сесії фотографування БЕЗКОШТОВНІ, включають компліментарну фотографію 8×10 та необов'язково до купівлі. Гейл Ван Ріде, Віра Мандрик та Вікторія Борисова добровільно погодилися дзвонити парафіянам, щоб узгодити час фотографування.

ПАСТИРСЬКЕ ПОВІДОМЛЕННЯ НА ПЕРІОД ПОСТУ ПЕРЕД СВЯТОМ РІЗДВА ГОСПОДНЬОГО:

До цього електронного парафіяльного вісника цього тижня додано Послання від наших братів і сестер з Української Православної Церкви США та їхніх архієреїв — Митрополита Антонія й Архієпископа Даниїла — на період посту перед Святим Різдвом і Богоявленням. Їхнє послання надії та рішучості у ці складні часи дуже добре узгоджується з Різдвяним постом, і всі ми можемо отримати користь, прочитавши його та молитовно роздумавши над ним.

ОСВІТНІЙ КЛАС ДЛЯ ДОРОСЛИХ: Перший освітній клас для дорослих відбудеться в церкві Всіх Святих у суботу, 29 листопада, о 15:00. Тривалість заняття — приблизно одна година. Отець проведе виклад про «Проскомидію», або Чин приготування, який православний священник звершує перед початком Божественної Літургії. Отець Бакстер продемонструє цей чин і пояснить символіку та значення того, що він робить. Будь ласка, сплануйте свою участь! Наступний освітній клас для дорослих запланований на суботу, 13 грудня, о 15:00. Це заняття відбудеться онлайн через Zoom. Посилання буде надане у бюлетені від 14 грудня.

ВЕРТЕП: У міру того, як наближається радісний час Різдва, ми з радістю оголошуємо, що знову будемо готувати традиційний **вертеп** у нашій церкві! Минулорічна вистава мала великий успіх і принесла багато радості нашій парафіяльній спільноті! Цього року ми сподіваємося зробити її ще особливішою — але нам потрібні **волонтери**, щоб допомогти з підготовкою, організацією та участю у виставі. Якщо ви або члени вашої родини хотіли б узяти участь у вертепі, будь ласка, повідомте нам якнайшвидше — **репетиції розпочнуться незабаром!**

Також ми плануємо організувати **благодійний збір** для підтримки потреб нашої парафії та/або допомоги Україні. Це чудова нагода зібратися разом як спільнота, поділитися своїми талантами та зробити добру справу. Для отримання додаткової інформації, будь ласка, звертайтеся до **Христини Лось, Вікторії Борисової або Валерії Дратованої**.

Об'єднаймо наші зусилля, щоб знову відсвяткувати цей чудовий період з **вірою, радістю та єдністю!**

НЕДІЛЬНА ШКОЛА: Заняття недільної школи відбуваються щонеділі під час богослужіння у Парафіяльній залі для дітей віком від 3 до 12 років. Щоб зареєструвати дитину або отримати більше інформації про програму цього року, будь ласка, звертайтеся до Христини Лось за адресою tsoma.khrystyna@yahoo.com або за телефоном 204-291-9794.

Зверніть увагу: 23 листопада занять Недільної школи не буде.

КОНЦЕРТ СВЯТОГО МИКОЛАЯ: Концерт Святого Миколая відбудеться 7 грудня після Божественної Літургії.

УЧНІ НЕДІЛЬНОЇ ШКОЛИ: Батькам шанобливо нагадуємо, що їхні діти повинні **ЗАЛИШАТИСЯ В ХРАМІ** після прийняття Святого Причастя до завершення Божественної Літургії. Просимо батьків нагадати дітям, щоб під час відпусту вони приклалися до Хреста, а потім пройшли до зали на спільну трапезу з усією громадою.

РОЗМОВНІ КУРСИ УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ: Заняття з розмовної української мови відбуваються щонеділі після кави-спілкування. Ми щиро вдячні Вікторії Борисовій за її час та щедre бажання ділитися знаннями. Запрошуємо всіх — до зустрічі!

СВЯТКУВАННЯ МАЛАНКИ: Наше святкування Маланки відбудеться у суботу, 17 січня 2026 року. Кейтеринг: Ludwick Catering. Музика: High Profile Dance Band
Будуть розіграші призів, 50/50 та бар із напоями.
Квитки вже у продажу: Дорослі: \$75, Діти 6–12 років: \$35, Діти до 5 років: БЕЗКОШТОВНО.
Для придбання квитків звертайтеся до Теда (413) 279-4965 чи Емілія (204) 488-2200
Запрошуємо всіх на веселий вечір святкування, музики та спільноти!

ЗАГАЛЬНІ НОВИНИ

ОГОЛОШЕННЯ ПРО РОЗІГРАШ GREY CUP POOL: Дякуємо всім, хто підтримав фандрайзер Grey Cup Pool, продаючи та купуючи квитки, що принесло нам прибуток у розмірі 991,72 долара. Вітаємо наступних переможців Grey Cup Pool 2025 року:

Переможці Grey Cup 2025

1-й четверть: Греґ Кісман — 100 доларів. *Зворотний рахунок:* Сара Чубей — 25 доларів
2-й четверть: Михайло Шевчук — 100 доларів. *Зворотний рахунок:* Барб Тейлор — 25 доларів
3-й четверть: Пітер Мартін — 100 доларів. *Зворотний рахунок:* Майк Робінсон — 25 доларів
Фінал: Деббі Шеперт — 250 доларів. *Зворотний рахунок:* Кам Берньє — 50 доларів

Щира подяка Пат Вален за координацію розповсюдження та продажу квитків.

ОСІННЯ ВЕЧЕРЯ ТА ТАНЦІ, які відбулися 1 листопада 2025 року, принесли прибуток у розмірі 10 638,94 доларів. Щира подяка всім волонтерам, які допомогли організувати цю подію: тим, хто готував їжу, тим, хто збирав і жертвував призи, тим, хто продавав квитки, а також усім, хто працював у день заходу. Подія пройшла надзвичайно успішно, і це демонструє, чого ми можемо досягти як парафія, коли всі працюємо разом.

ПОТРІБНІ ВОЛОНТЕРИ ДЛЯ ЧИТАННЯ АПОСТОЛА: о. Бакстер запрошує всіх охочих парафіян — молодших і старших, чоловіків і жінок — з нашої церкви Всіх Святих, які хотіли б допомагати у читанні Апостола під час недільної Літургії українською або англійською мовою. Попереднього досвіду не потрібно. Якщо ви зацікавлені або маєте запитання, будь ласка, звертайтеся до о. Бакстера. Дякуємо за вашу участь у житті нашої парафії!

ПОТРІБНІ ВОЛОНТЕРИ ДЛЯ ЧИТАННЯ АПОСТОЛА: о. Чарльз шукає зацікавлених парафіян — молодших і старших, чоловіків і жінок — з церкви Всіх Святих, які могли б допомагати у читанні Апостола під час недільної Літургії українською або англійською мовою. Попередній досвід не потрібен.

Для отримання додаткової інформації або щоб висловити зацікавленість, будь ласка, звертайтеся до о. Чарльза. Дякуємо за допомогу у служінні нашій парафіяльній спільноті!

ПРОДАЖ КРУГЛИХ СТОЛІВ: Парафія пропонує до продажу свої старі круглі столи за ціною 50 доларів за стіл. Усіх зацікавлених просимо звертатися до Лілі (204-228-7515) або до будь-якого члена Парафіяльної Управи.

ПРЯМА ТРАНСЛЯЦІЯ БОЖЕСТВЕННОЇ ЛІТУРГІЇ: Ми розпочали прямі трансляції Божественної Літургії на YouTube та Facebook. Запрошуємо вас приєднуватися онлайн за наступними посиланнями:

YouTube: youtube.com/@UOCofAllSaints/streams
Facebook: facebook.com/allsaintsuoc

Дякуємо, що молитися разом з нами — в храмі або онлайн!

Щоб дізнатися більше або зголоситися на волонтерство, будь ласка, зв'яжіться з Леном Матіовським за номером (431) 668-8335 або з церквою за адресою allsaintsuoc@mymts.net

ТРАНСКОНСЬКИЙ ПРОДОВОЛЬЧИЙ БАНК: Є гостра потреба пластівцях (cereal), консервованому м'ясі чи рибі, консервованих фруктах, консервованій пасті, снеках без горіхів для школи, суміші для млинців та сиропі. Будь ласка, будьте щедрими цієї осені й принесіть кілька додаткових продуктів до нашої скриньки для пожертв. На [вебсайті](#) Transcona Food Bank можна знайти більше інформації.

ЗАВІТАЙТЕ ДО НАС: Веб-сайт Всіх Святих, сторінка Facebook та Instagram містять багато інформації, яка чекає на вас під рукою!

Веб-сайт церкви: <https://www.allsaintsuoc.ca/>

Facebook: <https://www.facebook.com/allsaintsuoc/>

Instagram: <https://www.instagram.com/allsaintsuoc/>

ПРЯМІ ТРАНСЛЯЦІЇ БОЖЕСТВЕННОЇ ЛІТУРГІЇ: <https://www.facebook.com/allsaintsuoc/live>,

YouTube: youtube.com/@UOCofAllSaints/streams

СТАРІЙШИНИ ЦЕРКВИ ТА ДУХОВЕНСТВО

Президент – Лен Матіовскі, (431) 668-8335

Секретар – Вільям Родрігес, (431) 334-7764

Віце-президент із збору коштів – Еміль Коваль, (204) 488-2200

Скарбник: Лілі Маквільямс — (204) 228-7515

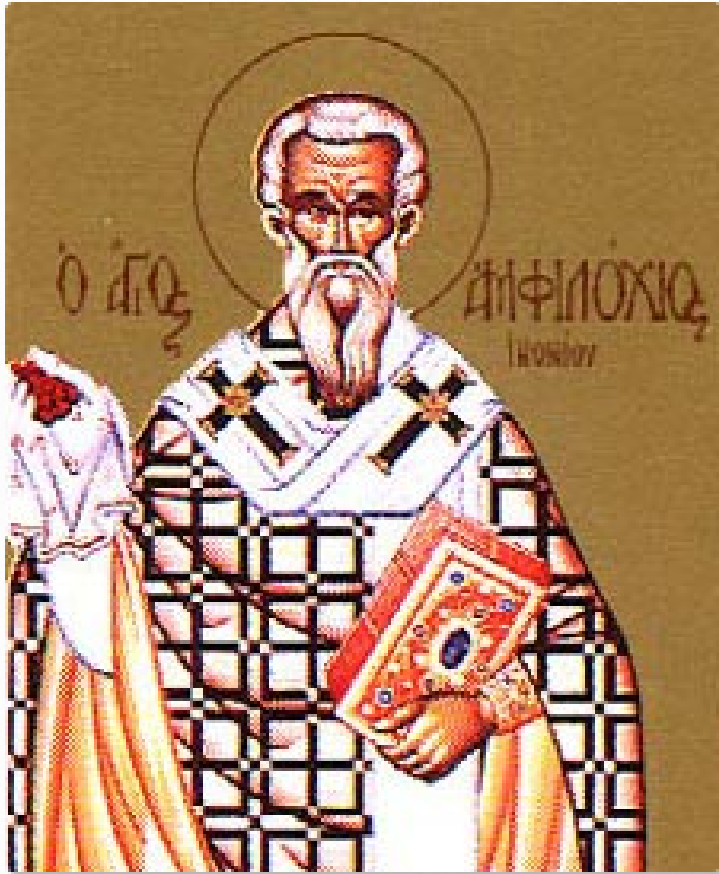
Пастор – о. Чарльз Бакстер, (431) 998-9821

Диякон – о. Диякон Том Чапут, (204) 470-6376

Члени парафіяльної ради: дивіться наш [веб-сайт](#).

23 листопада

Святитель Амфілохій, єпископ Іконійський



Святий Амфілохій (Амфіλόхій), єпископ Іконійський, народився в Кесарії Каппадокійській (бл. 340 р.) — місті, яке дало світу деяких із найвидатніших Отців і учителів Православної Церкви. Він був юристом у Константинополі, але згодом повністю присвятив себе служінню Церкві. Святий Амфілохій був не лише другом святителя Василя Великого і родичем святителя Григорія Богослова, але й їхнім учнем.

Святий Амфілохій ревно трудився у винограднику Христовому, живучи в пустелі як суворий подвижник близько сорока років, доки Господь не покликав його до архієрейського служіння. Святий Амфілохій був першим митрополитом новоствореної області Лікаонії і часто покладався на поради святителя Василя

у своїй пастирській діяльності.

Святий архіпастир боровся проти аріанства та інших єресей того часу, захищаючи Божество Святого Духа від єресі Македонія. Святитель Василій присвятив свою працю «Про Святого Духа» єпископу Амфілохію. У цій праці, крім доказу Божества Святого Духа і Його рівності з Отцем і Сином, святитель Василій також захищає давні, неписані традиції Церкви, такі як знамення хрестом, звернення на Схід під час молитви, ненавстання на коліна в неділю тощо.

Багато років святий Амфілохій піклувався про паству Іконію, яку довірив йому Господь. Молитва праведника була настільки сильна, що він міг просити Господа зціляти тілесні й духовні недуги своїх чад. Він був також талановитим письменником і проповідником, провадячи свою паству шляхом спасіння. Як строгий православний богослов, святий невпинно боровся проти аріанської та євноміанської єресей. Він брав участь у Другому Вселенському Соборі 381 року та очолював боротьбу проти єресі Македонія. До нашого часу збереглося небагато його творів, але існує вісім його проповідей, серед яких — найдавніша відома проповідь на Стрітення Господнє (2 лютого).

Святий єпископ Амфілохій мирно відійшов до Господа в 394 році. Часточки його святих мощей зберігаються в монастирі святого Пантелеймона на Афоні, у монастирі Кіккос на Кіпрі та в Музеї Бенаки в Афінах.

Слава Ісусу Христу! Слава Навіки!



АРХІПАСТІРСЬКЕ ПОСЛАННЯ

Собору Єпископів Української Православної Церкви США та Діаспори
На Різдвяний Піст (Пилипівка)

«Від Ясел до Голгофи: Покора Бога»

Возлюблені у Христі отці, монашество та вірні Української Православної Церкви США і Діаспори,

Христос посеред нас! Є і буде!

В час коли нас огортає тиха краса Різдвяного посту, Церква знову запрошує нас пройти священним шляхом - від Вифлеєму до Голгофи,

від смирення ясел до жертви Хреста. Це шлях, що відкриває саме серце Бога - сповнене любові настільки, що воно схиляється до людини, розділяє її страждання і відновлює її зранену людяність.

У світі, сп'янілому від гордості, влади та самозвеличення, Син Божий входить в історію не у палаці, а в печері, не на троні, а в яслах. Всемогутній Творець стає Дитям - убогим, беззахисним, загорнутим у пеленки простоти.

Це Боже смирення - не просто жест співчуття, а одкровення самої сутності Бога:

«Бог є любов» (1 Івана 4:8) - любов, що принижується, любов, що служить, любов, що все віддає.

Різдво - це не лише зворушлива історія про пастухів і зорю. Це розгортання вічного Божого задуму спасіння. Смирення Вифлеєму веде прямо до смирення Голгофи, де Дитя, народжене у яслах, простягне Свої руки на Хресті, щоб обійняти все творіння.

Воплочення і Хрест — це не два окремі таїнства, а єдиний безперервний акт Божої любові.

Коли ми дивимося на Немовля Христа, ми бачимо не лише ніжність Його людяності, а й тінь Хреста. У Вифлеємській печері вже лежить дерево, що колись підтримує Його Тіло. У Його малих руках уже присутня сила благословляти, зцілювати і прощати. А в сльозах Пресвятої Діви - пророцтво майбутнього болю під Хрестом.

Смирення Бога - не слабкість, а сила, що перетворює страждання на воскресіння. Тому піст - це не просто утримання від їжі, це шлях співходження зі Христом у Його смиренні, шлях, на якому ми відкладаємо гордість, егоїзм і байдужість, щоб Христос міг народитися в наших серцях наново. Світ навчає, що велич - у пануванні, успіху та славі. Але Євангеліє проголошує іншу істину: «Хто упокориться, як дитина ця, той і є найбільший у Царстві Небесному» (Матвія 18:4).

Смирення - це не думати про себе менше, а думати менше про себе і більше - про Бога та ближнього. Це бачити в кожній людині - особливо в бідних, страждених, вигнаних і забутих - образ самого Христа.

Під час цього посту нехай наша молитва й стримання стануть знаряддям співчуття. Нехай ми поділимося своїм достатком із голодними, одягнемо тих, хто змерз, потішимо тих, хто плаче - особливо наших братів і сестер в Україні, які досі несуть тягар війни, вигнання та руйнування. Їхні сльози, віра і стійкість - це сучасне відлуння Вифлеємської убогості та Голгофського болю.

Ми бачимо Христа знову розіп'ятим - у зруйнованих лікарнях, знищених домівках, поранених воїнах і матерях, що ридають. Але ми також бачимо силу Його воскреслої любові - у безлічі актів мужності, милосердя та віри українського народу: у священниках і капеланах, які моляться в окопах, у дітях, що співають колядки в підвалах, у родинах, які діляться хлібом зі сторонніми.

Возлюблені у Христі, наш шлях від ясел до Хреста повинен бути **діяльним, спонтанним і живим.**

Піст — це не лише утримання від їжі, а трапеза милосердя. Це не очікування, а жива відповідь на Божу любов. Кожен день посту - це нагода діяти: пробачити того, кого ми уникали; відвідати хворого; відновити зруйновані стосунки; нагодувати голодного; підтримати родину в біді; простягнути руку самотньому.

Пам'ятаймо: піст без любові - це лише голод. Але піст, наповнений милосердям, молитвою і смиренням - це сходи, що ведуть на Небо.

Апостол Яків нагадує: «Віра без діл - мертва» (Якова 2:26). Нехай наш піст буде видимою вірою - вірою, що дає, зцілює і будує Тіло Христове.

Ми закликаємо кожну парафію та кожного вірного зробити цей час **постом милосердя**:

- Збирайте продукти, одяг і медикаменти для потребуючих в Україні та у ваших громадах;
- Підтримуйте парафіяльні та благодійні ініціативи УПЦ США;
- Відвідуйте самотніх, потішайте скорботних, моліться за мир - не лише словами, а ділами милості.

Як Тіло Христове, наша Свята Церква покликана відображати Його смирення. Коли ми служимо без бажання визнання, коли прощаємо без образи, коли любимо без умов - тоді світ бачить Живого Христа.

У лицах капеланів, що потішають воїнів, духовенства, що годує біженців, дітей, що збирають дари для потребуючих - ми бачимо продовження Вифлеємського чуда у наш час.

Українська Православна Церква США та Діаспори - через свої парафії, семінарію, благодійні організації та вірних - залишається живим свідченням Божого смирення: відповідаючи на страждання співчуттям, на зло - добром, на відчай - вірою.

Кожен акт доброти - чи то для дитини в Україні, сусіда в нужді, чи незнайомця на вулиці - стає свічкою у темряві, свідченням того, що Христос народився, і світ не покинутий.

Апостол Павло нагадує нам: «У вас мають бути ті самі думки, що й у Христі Ісусі, Який, будши образом Божим, упокорив Себе, прийнявши образ раба» (Філіп'ян 2:5-7).

Мати думки Христові - це жити з відкритими руками і серцем, схилитися, щоб інші могли підвестися, прощати, щоб запанував мир, молитися, щоб воскресла надія.

Історія, що починається в яслах, не закінчується на Хресті - вона веде до порожнього гробу і слави Воскресіння. Це і є таємниця Божого смирення: воно не принижує, а підносить; не руйнує, а перетворює.

Нехай цей Різдвяний піст стане для всіх нас часом **відновлення простоти, милосердя та тихої величі Божої покори**.

Схиляючись перед Дитям Вифлеємським, промовмо з Пресвятою Богородицею: «Ось раба Господня, нехай буде мені за словом Твоїм» (Луки 1:38).

І коли продовжуємо молитися за мир і зцілення в Україні та по всьому світу, хай наше життя стане живим свідченням: щоб інші бачили Христа в наших очах, чули Його доброту в наших словах і відчували Його милосердя в наших вчинках.

З архіпастирською любов'ю та благословенням,

† Антоній,

Митрополит Української Православної Церкви США і Діаспори

† Даниїл,

Архієпископ Української Православної Церкви США і Західної Європи





Mental Health Workshops

TRANSCONA ACCESS CENTRE, 845 REGENT AVE
OCTOBER 14- NOVEMBER 25 2025

Healthy Relationships
October 14 5pm-7pm room 165

Self-Advocacy and Boundaries
October 21, 2pm-4pm room 165

Stress Management
October 28 5pm-7pm room 165

Holiday Tool Kit
November 18, 2pm-4pm room 165

Holiday Craft Day
November 25, 1pm-4pm room 165

To register, contact Access Transcona 204-938-5555

 **Sara Riel**
Mental Health & Addictions
Santé mentale et dépendances

 Запрошуємо на заходи з психічного здоров'я

Transcona Access Center, 845 Regent Ave

- 21 листопада, 13:00–16:00 –
День святкових виробів (кімн. 165)

 Реєстрація: 204-938-5555 (Access Transcona)

 Організатор: Sara Riel – психічне здоров'я та залежності